

4. Services to Montreal, Toronto and/or the point west of Ontario may be combined on the same flight. On any flight which combines service at Montreal with service at Toronto, fifth freedom rights may be exercised only at the points specified on route 1. On any flight which combines service at Toronto, or at both Toronto and Montreal, with service at a point in Western Canada, fifth freedom rights may be exercised only at the Cayman Islands and/or Philadelphia. On any flight which combines service at Montreal with service at a point west of Ontario but does not include service at Toronto, fifth freedom rights may be exercised only at one intermediate point in the USA not excluded on route 3.
5. In-transit rights only shall be available on services between points in the Bahama Islands and Canada for the purpose of comingling traffic between Jamaica and the Bahama Islands with traffic between Jamaica and Canada.
6. In-transit rights only shall be available on services between Baltimore and Toronto for the purpose of comingling traffic between Jamaica and Baltimore with traffic between Jamaica and Toronto.

NOTES:

1. Les points désignés dans le présent article sont ceux qui sont autorisés par le présent accord. Les points désignés dans le présent accord sont ceux qui sont autorisés par le présent accord.
2. Les points désignés dans le présent article sont ceux qui sont autorisés par le présent accord. Les points désignés dans le présent accord sont ceux qui sont autorisés par le présent accord.
3. Les points que désignent les lettres pourront être changés sous les six mois, moyennant un préavis écrit de soixante jours aux autorités aéronautiques du Canada.